

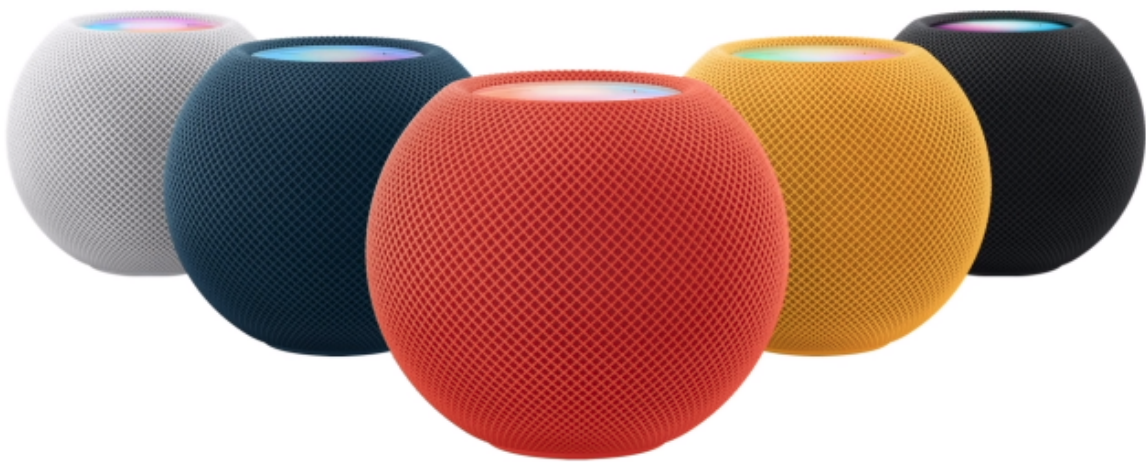


магазин
ИННОВАЦИЙ



Умная колонка Apple HomePod Mini

Руководство пользователя





Обратите внимание!

Поддержка русского языка Siri — это новая функция Apple HomePod Mini, которая была введена с обновлением iOS 15.2. Как правило, колонка обновляется и включает голосовой помощник автоматически — при первой настройке. Однако в некоторых случаях это необходимо сделать вручную.

Если вы подключили колонку по инструкции ниже, но голосовой помощник не активируется, необходимо сделать следующее.

- 1) Обновить гаджет, который используется для подключения к колонке, до iOS 15.2 (или последующей версии).
- 2) Подключить колонку и дождаться, пока она обновится автоматически.
- 3) Если автоматическое обновление не произошло:
 - Запустите встроенное приложение «Дом» (Home) на iPhone или iPad.
 - Убедитесь, что вы находитесь в разделе приложения «Главная страница», и нажмите значок «Домой» в верхнем левом углу экрана.
 - Теперь выберите «Домашние настройки» в контекстном меню, чтобы продолжить.
 - Прокрутите это меню вниз под функцией внутренней связи, и вы найдете параметр «Обновление программного обеспечения». Нажмите на него, чтобы продолжить.
 - Теперь приложение начнет проверять наличие новых обновлений для вашего HomePod. Если установлена последняя версия, на экране появится сообщение об этом. Если доступна новая версия — вы сможете загрузить ее.
- 4) Когда колонка обновлена до последней версии, необходимо запустить приложение «Дом» (Home).
- 5) Далее нужно нажать и удерживать палец на значке HomePod.

- 6) Перейти в раздел «Параметры».
- 7) В пункте Siri выбрать язык — русский.

После этого для активации Siri вы можете обратиться к устройству фразой «Привет, Siri» или запустить ассистента вручную — для этого прикоснитесь к сенсорной панели, которая расположена на верхней грани корпуса колонки, и удерживайте палец, пока Siri не отзовется.

1. Подключение и настройка

HomePod Mini и HomePod — это умные колонки с интеллектом Siri. Используйте Siri для управления HomePod с помощью естественного голосового взаимодействия. Слушайте любимую музыку и подкасты, получайте помощь в повседневных вопросах или задачах и управляйте аксессуарами для умного дома — и все это только с помощью голоса.

Прежде чем начать, обновите свой iPhone или iPod touch до iOS 15 или более поздней версии или обновите свой iPad до iPadOS 15 или более поздней версии. Убедитесь, что на вашем устройстве iOS или iPadOS включен Bluetooth® и что оно подключено к сети Wi-Fi, которую вы хотите использовать для HomePod.

- Подключите HomePod к сети и подождите, пока индикатор наверху не замигает белым.





- Держите разблокированное устройство с iOS или iPadOS на расстоянии нескольких сантиметров от HomePod, пока не появится экран настройки.



- Нажмите «Настроить» или «Подключить» и следуйте инструкциям на экране.

2. Если экран настройки не появляется автоматически

- Откройте программу «Дом» на устройстве iOS или iPadOS, затем коснитесь значка с изображением дома.
- Коснитесь «Добавить аксессуар», затем коснитесь «У меня нет кода или я не могу его сканировать».
- Коснитесь HomePod в списке «Аксессуары поблизости».
- Нажмите «Настроить» и следуйте инструкциям на экране.

3. Настройка распознавания голоса






Вы можете научить Siri распознавать разные голоса. Если вы пригласили других людей в приложение «Дом», они могут запрашивать свою собственную музыку и делать личные запросы.

Чтобы узнать, как добавить кого-то в приложении «Дом», см. [«Разрешить другим управлять аксессуарами в вашем доме»](#) в руководстве пользователя iPhone, iPad или iPod touch.

Примечание. Распознавание голоса доступно не на всех языках и не во всех регионах.

Чтобы настроить распознавание голоса на HomePod, каждый пользователь должен выполнить следующие действия на своем устройстве с iOS или iPadOS.

1. Перейдите в «Настройки» > [*имя пользователя*] > «Пароль и безопасность», затем убедитесь, что двухфакторная аутентификация включена.
2. В приложении «Дом» коснитесь и удерживайте HomePod, прокрутите вниз, коснитесь , затем убедитесь, что параметр «Разрешить "Привет, Siri"» включен.
3. Коснитесь , затем следуйте инструкциям на экране.

Если инструкции по настройке не отображаются, коснитесь , коснитесь «Настройки дома», коснитесь профиля пользователя в разделе «Люди», затем включите параметр «Распознавать мой голос».

Во время настройки каждому пользователю будет предложено включить Siri и изменить язык своего устройства, чтобы он соответствовал языку HomePod, если это еще не сделано.

4. Настройка личных запросов

Личные запросы — это команды Siri, которые используют информацию из приложений на вашем устройстве iOS или iPadOS, включая



«Сообщения», «Напоминания», «Контакты», «Календарь», «Заметки» и другие установленные вами приложения, которые работают с Siri.

Прежде чем вы сможете включить личные запросы, вам необходимо настроить распознавание голоса — см. раздел выше.

Чтобы настроить личные запросы, выполните следующие действия на своем устройстве с iOS или iPadOS.

1. Подключите устройство iOS или iPadOS и HomePod к одной и той же сети Wi-Fi.
2. Выберите «Настройки» > «Siri и поиск», затем включите следующие параметры:
 - разрешить «Привет, Siri»;
 - нажмите боковую кнопку для обращения к Siri (на iPhone с Face ID), нажмите верхнюю кнопку (на iPad с Face ID) или нажмите «Домой» (на iPhone, iPad или iPod touch с кнопкой «Домой»);
 - разрешить обращаться к Siri при блокировке.
3. Выберите «Настройки» > [*ваше имя*] > «Найти», затем убедитесь, что для параметра «Мое местоположение» установлено значение «Это устройство».
4. В приложении «Дом» коснитесь  , затем коснитесь «Настройки дома».

Примечание. Если у вас несколько домов, вы увидите настройки текущего дома (в зависимости от вашего местоположения).

Чтобы изменить другой дом, коснитесь «Дома», затем коснитесь дома, который хотите изменить.



5. Коснитесь своего имени, коснитесь «Личные запросы», затем включите личные запросы для вашего HomePod.
Если вы не видите личные запросы, включите функцию «Распознавать мой голос», чтобы настроить распознавание голоса. Личные запросы можно включить во время установки.



Примечание. Когда Siri отвечает на личный запрос, вы получаете уведомление на свое устройство iOS или iPadOS. Чтобы отключить это уведомление, отключите уведомления об активности.

Чтобы узнать больше о том, что вы можете делать с личными запросами, см. [раздел «Создание личных запросов на HomePod»](#).

5. Использование приложения «Дом» для отправки и получения сообщений по интеркому

1. В приложении «Дом» коснитесь кнопки , затем коснитесь «Настройки дома».
2. Коснитесь «Интерком», затем настройте следующие параметры:
 - когда вы можете получать сообщения по интеркому;
 - кому разрешено отправлять или получать сообщения по интеркому;
 - какие колонки HomePod могут использовать интерком.
3. *Примечание.* Любой житель дома может настроить удобное для себя время получения сообщений интеркома. Только владелец дома или администратор имеет возможность настраивать, кто может отправлять и получать сообщения интеркома и какие колонки HomePod могут использовать интерком.
4. Коснитесь «Назад», затем коснитесь «Готово».
5. Коснитесь , затем скажите, например: «Привет, Siri! Интерком, кто съел последнее печенье?».
Сообщение по интеркому будет отправлено на все колонки HomePod в доме, а также на устройства iOS, iPadOS и watchOS всех пользователей в доме, которые могут отправлять и получать сообщения по интеркому.
Чтобы отправить сообщение на HomePod в определенной комнате или зоне, скажите, например: «Привет, Siri, объяви офису: "Фильм начинается"» или «Привет, Siri, объяви наверху: "Я иду в магазин"».



6. Добавление или изменение будильников HomePod в приложении «Дом»

В приложении «Дом» коснитесь кнопки HomePod и удерживайте ее, затем выполните любое из следующих действий.

- *Добавление будильника.* Коснитесь «Создать будильник», создайте будильник, затем коснитесь «Готово».
- *Изменение будильника.* Коснитесь будильника, измените время, затем коснитесь «Готово».
- *Включение и выключение будильников.* Коснитесь переключателя рядом с будильником.
- *Удаление будильника.* Коснитесь будильника, затем коснитесь «Удалить будильник».

7. Изменение настроек HomePod

В приложении «Дом» коснитесь кнопки HomePod и удерживайте ее.

Смахните вверх, затем настройте параметры HomePod. Вы можете назначить HomePod другой комнате, добавить автоматизацию, создать стереопару с двумя колонками HomePod в одной комнате, переименовать HomePod, включить функции универсального доступа и многое другое.

8. Характеристики

- Тип товара: умная колонка
- Звук: монофонический, один активный динамик и два пассивных излучателя
- Питание: от сети 220–240 В, 50–60 Гц (через адаптер питания)
- Поддержка голосовых ассистентов: Apple Siri
- Интерфейс подключения: Apple AirPlay (Wi-Fi 802.11n)
- Размеры: 98 x 98 x 84 мм



- Вес: 345 г
- Размеры упаковки: ~160 x 120 x 120 мм
- Вес в упаковке: ~580 г
- Страна-разработчик: США
- Страна-производитель: КНР